

# भारत का यज्ञपत्र

## The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1  
PART I—Section 1

प्राधिकार द्वारा प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

कं. 84] नई दिल्ली, मंगलवार, अप्रैल 21, 1981/वैशाख 1, 1903  
No. 84] NEW DELHI, TUESDAY, APRIL 21, 1981/VAISAKHA 1, 1903

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दो जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के क्षेत्र में  
रखा जा सके

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate  
compilation

वाणिज्य मंत्रालय

नियंत्रित व्यापार नियंत्रण

नई दिल्ली, 21 अप्रैल, 1981

सार्वजनिक सूचना सं. 31-ईटीसी (वी एट)/81

विषय:—1981-82 के दौरान कोम अयस्क और सान्द्रण का नियांत्रण।

मिं. सं. 6(9)/81-ई. 2.—उपर्युक्त विषय पर नियांत्रित नियंत्रण संशोधन आदेश  
मं. ई (सी) घो, 1977/ए.एम (202) दिनांक 21 अप्रैल, 1981 की ओर घ्याम दिखाया जाता है।

2. यह नियंत्रण किया गया है कि नियन्त्रित अनुसार कोम अयस्क और सान्द्रण के  
नियांत्रित की स्वीकृति खनिज तथा धातु व्यापार नियम के माध्यम से दी जाएः—

(1) नियंत्रित कोम अयस्क जिसमें सीआरडब्ल्यू. 41.99% से अधिक न हो; और

(2) उसम कोमाइट एवं मुरमुरा अयस्क।

कोम अयस्क और सान्द्रण की अन्य सभी किसी नियांत्रित के लिए नियेध है, नियांत्रित (नियंत्रण)  
आदेश, 1977 की अनुसूची-1 के भाग "क" की कोम सं. 22 (10) वें।

3. तदात्मा, नियंत्रित नीति पुस्तक 1981-82 की पृष्ठ सं 17 पर नीति विवरण की कम सं 45 (13) को संशोधित कर इस प्रकार पढ़ा जाएगा :—

प्रत्यक्षी-1 भाग	मद का विवरण	लाइसेंस नीति
“ब” की कम सं 45 (13)	निम्नलिखित क्रोम प्रयोग और सांकेतिक :— (1) प्रिंटिंग कोम अयस्क जिसमें सीधार, $\text{Cr}_2\text{O}_3$ 41.99% से अधिक न हो (2) उत्तम क्रोमाइट एवं मूरुमुरा प्रयोग	नियंत्रित खुले सामान्य लाइसेंस-4 के अधीन बनिज तथा धातु आपार नियम के भाव्यम से सारणीबद्ध है।

मणि नारायणस्वामी, मुख्य नियंत्रक, आयात-नियंत्रित

MINISTRY OF COMMERCE

EXPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 21st April, 1981

PUBLIC NOTICE NO. 31-ETC (PN)/81

Subject :—Export of Chrome Ore and Concentrates during 1981-82.

F. No. 6(9)/81-E. II.—Attention is invited to the Export Control Amendment No. E(C) O, 1977/AM (202) dated the 21st April, 1981, on the above subject.

2. It has been decided to allow the export of Chrome Ore and Concentrates as per details given below through the M.M.T.C.—

- (i) Chrome Ore Lumps with  $\text{Cr}_2\text{O}_3$  not exceeding 41.99%; and
- (ii) Chromite fines and friable ore.

All other varieties of Chrome Ore and Concentrates is banned for export vide S.No. 22(x) of Part 'A' of Schedule I to the Exports (Control) Order, 1977.

3. Accordingly the entry appearing in Policy Statement against S. No.45(xii) at page 17 of the Export Policy Book 1981-82 will be amended to read as indicated below :—

S.No. as in Part "B" of Schedule I	Description of item	Licensing Policy
45(xii)	Chrome Ores and Concentrates the following :— (i) Chrome ore lumps with $\text{Cr}_2\text{O}_3$ not exceeding 41.99% (ii) Chromite fines and friable ore.	Export canalised under OGL-4 through MMTC.

MANI NARAYAN SWAMI, Chief Controller of Imports & Exports.